

“乐天派”玛德琳系列

玛德琳在伦敦

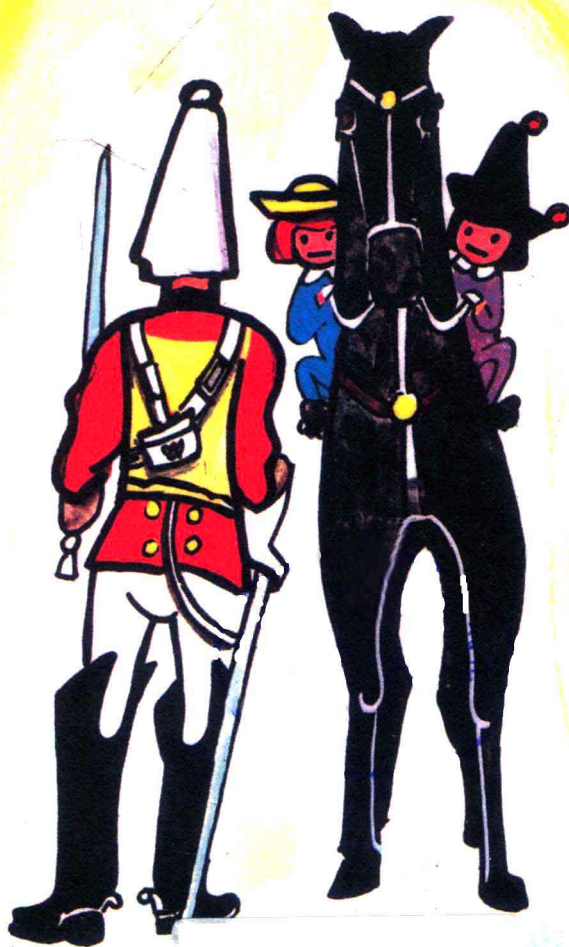
[美] 路德维格·贝梅尔曼斯 / 编绘 任溶溶 / 译

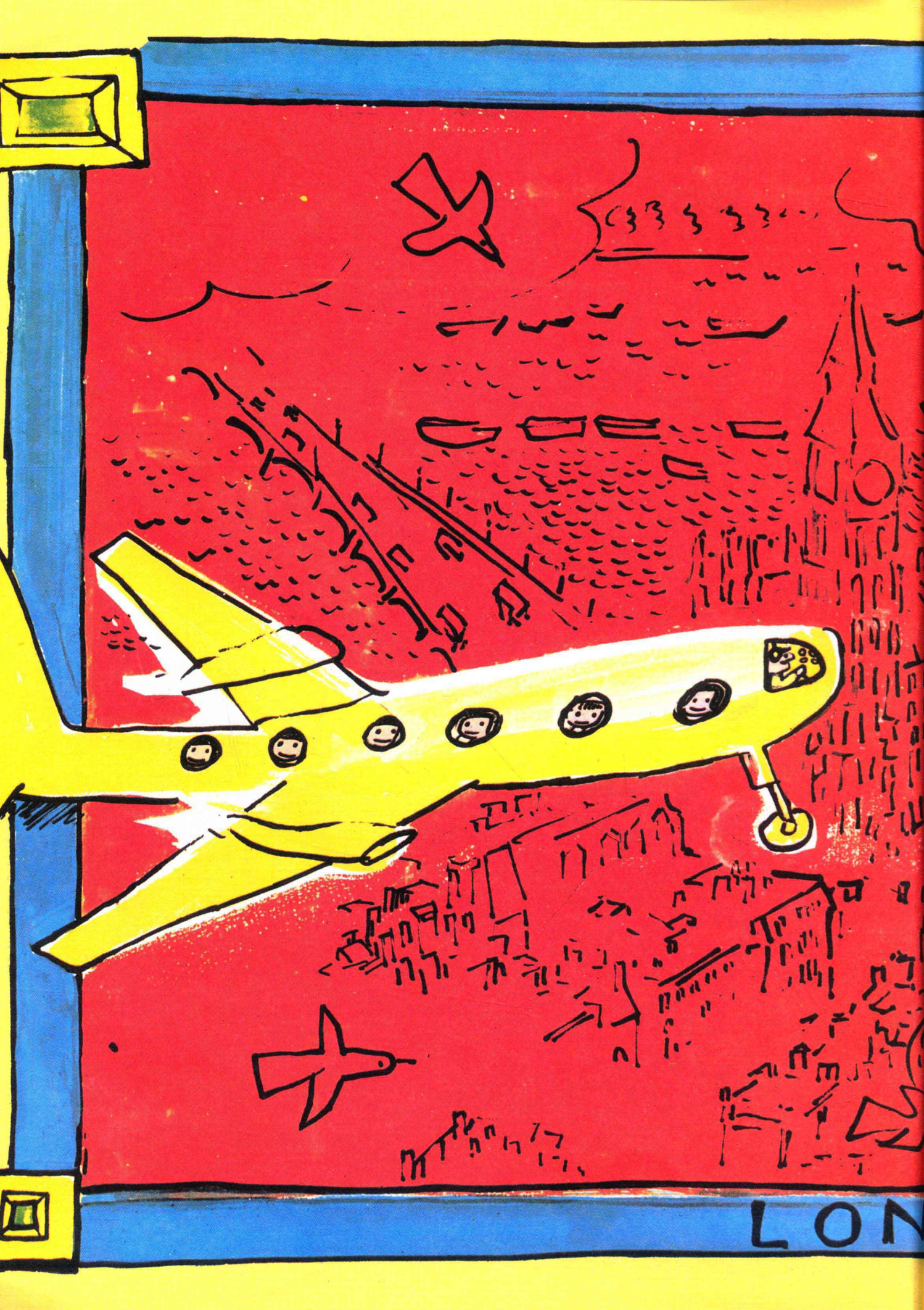


玛德琳在伦敦

[美] 路德维格·贝梅尔曼斯 / 编绘

任溶溶 / 译





LON

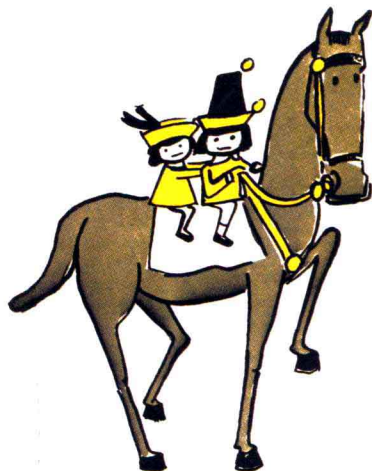


DON



智慧童心
快乐童年

绘本005



图书在版编目(CIP)数据

玛德琳在伦敦 / [美] 贝梅尔曼斯编绘; 任溶溶译. — 武汉: 湖北美术出版社, 2012.12

(“乐天派”玛德琳系列)

ISBN 978-7-5394-5818-2

I. ①玛… II. ①贝… ②任… III. ①儿童文学—图画故事—美国—现代 IV. ①I712.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2012)第287429号

玛德琳在伦敦

[美] 路德维格·贝梅尔曼斯 / 编绘

任溶溶 / 译

总策划 / 上海采芹人文化

责任编辑 / 吴海峰 王子蔚 唐淑华

特约编辑 / 陈洁 王慧敏

美术编辑 / 李礼

装帧设计 / 采芹人装帧工作室
<http://keganac.com.cn/cqy2006>

出版发行 / 湖北美术出版社

经销 / 全国新华书店

印刷 / 恒美印务(广州)有限公司

开本 / 889mm × 1194mm 1/16 21印张

版次 / 2013年3月第1版 2013年3月第1次印刷

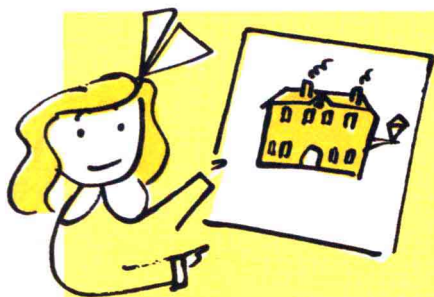
书号 / ISBN 978-7-5394-5818-2

定价 / 96.00元(全六册)

咨询热线 / 0755-82705599 销售热线 / 027-87396822

<http://www.lovereadings.com>

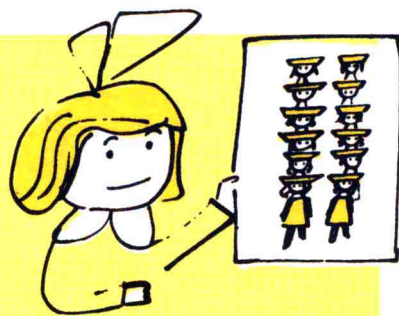
由心喜阅出品, 湖北美术出版社独家出版发行。版权所有, 侵权必究。



巴黎有座老楼房，



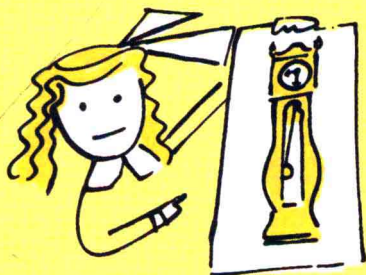
藤蔓爬满墙。



里面住着十二个小姑娘，



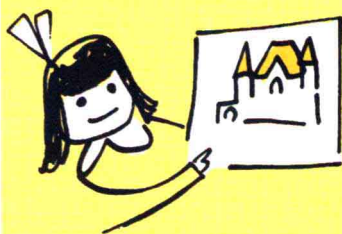
她们每天总是早上



九点半离开那楼房，
一边六个，排成两行，



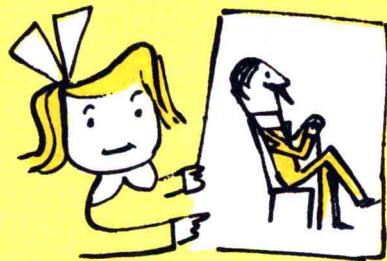
玛德琳是最小的小姑娘。



隔壁也有座老房子，



住着巴皮托，
这个小顽皮，



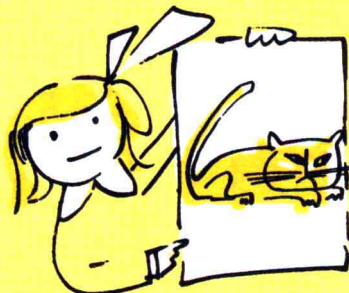
他的爸爸是西班牙大使。



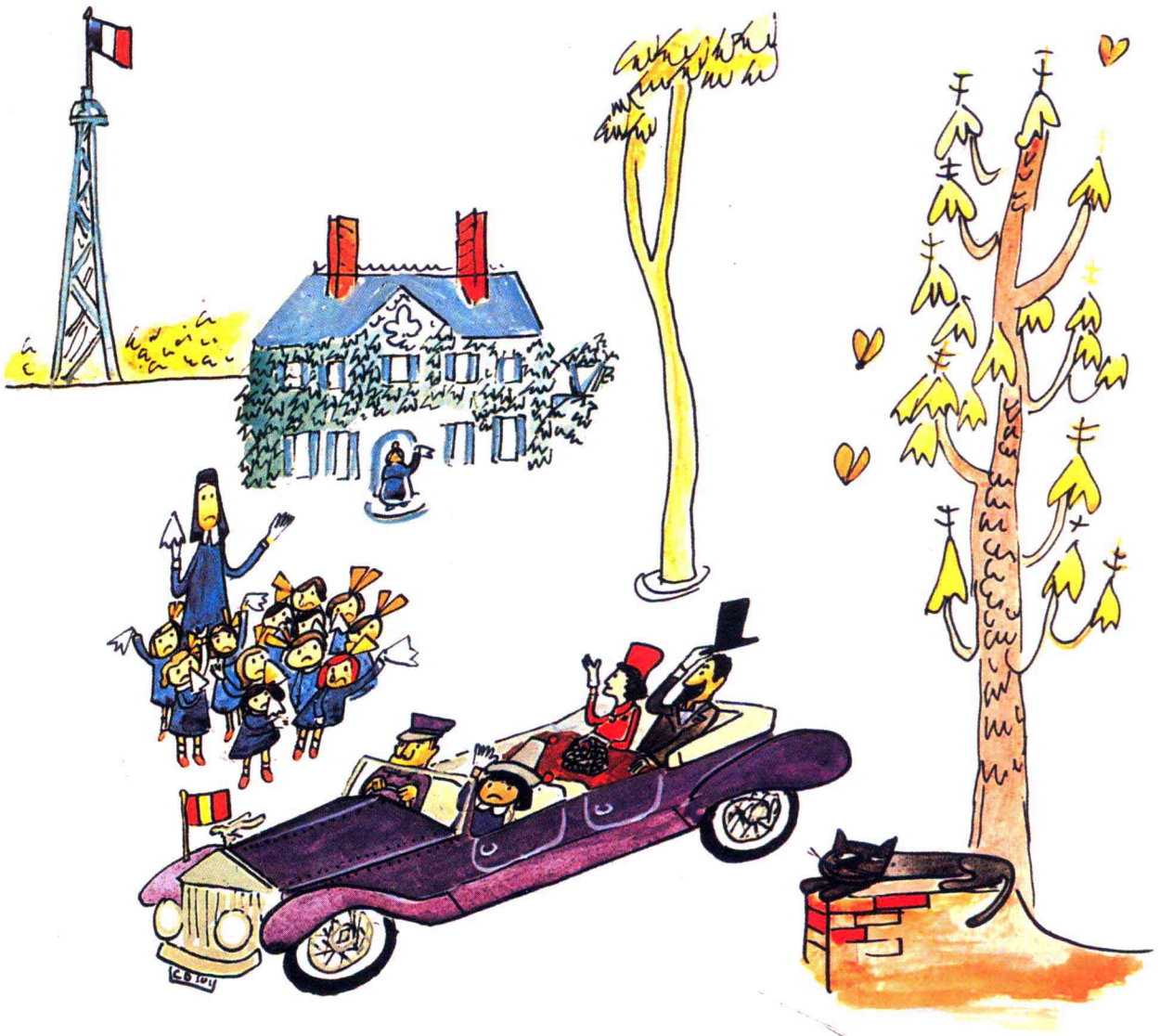
大使房租不用花，只是
调到别的地方得搬家。



他带上全家和
他的大礼帽，



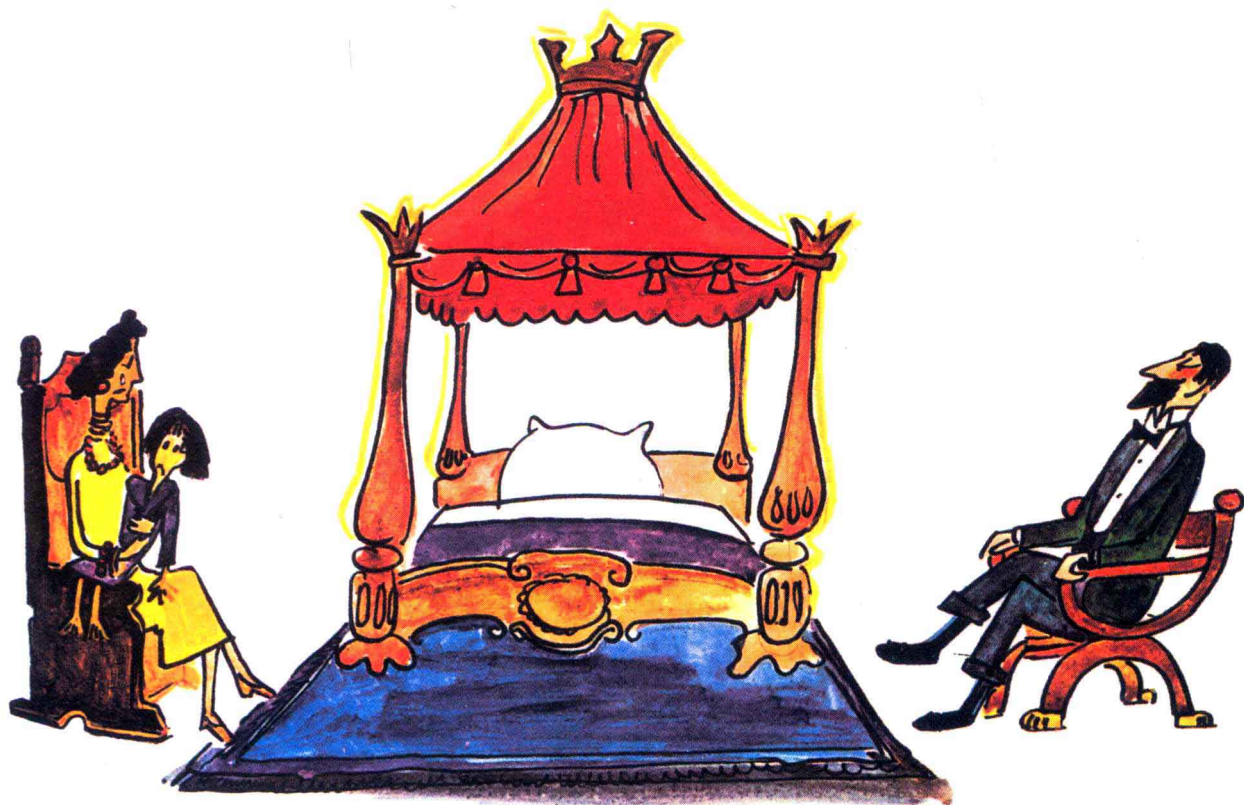
前往英国，只留下
了一只猫。



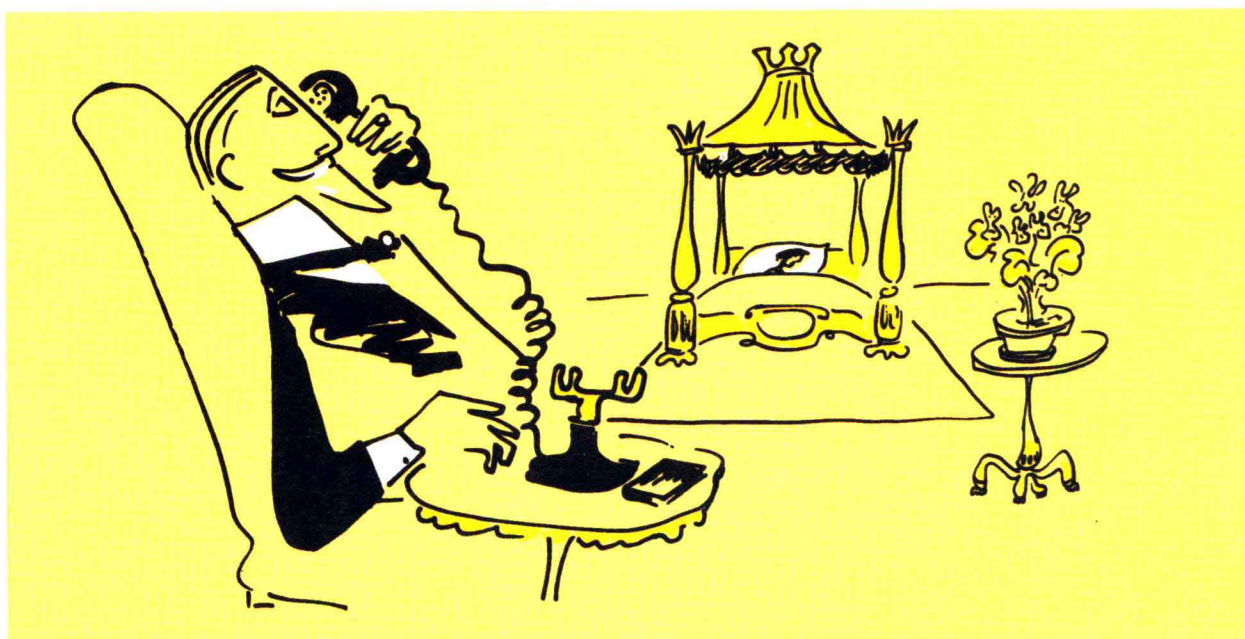
这只猫说：“我很满意，
那小捣蛋离开了此地。
这回跟着爸爸去英国，
我们这些猫总算是解脱。”
小姑娘们都伤心地哭：
“我们也想去伦敦。呜呜呜——”



在伦敦，巴皮托吃饭挑挑拣拣，
身体很快越来越弱，瘦得可怜。



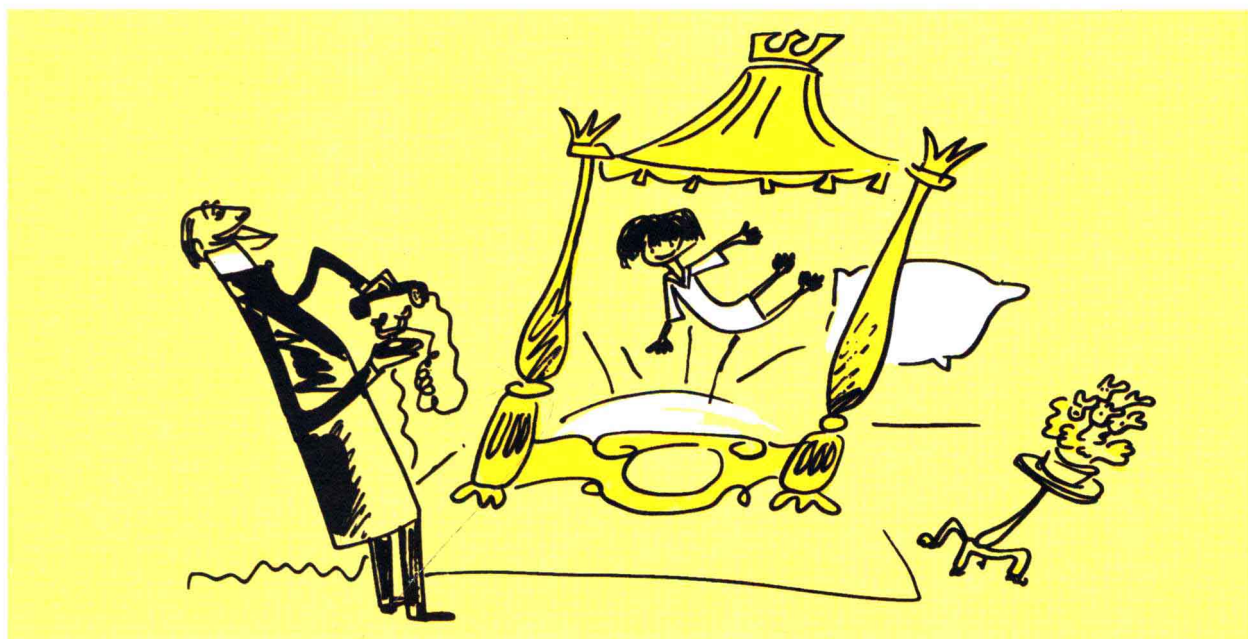
他瘦得就像一根细拐棍，
他妈妈说：“他怕是生了病。
巴皮托在这儿孤单一个人，
他在想念隔壁的玛德琳和姑娘们。”



他爸爸往巴黎打电话：“柯拉薇小姐，你好，
我的小巴皮托可是不大妙。”



“他想念你们，他在这儿孤单一个人，
想念老家隔壁的玛德琳和姑娘们。”



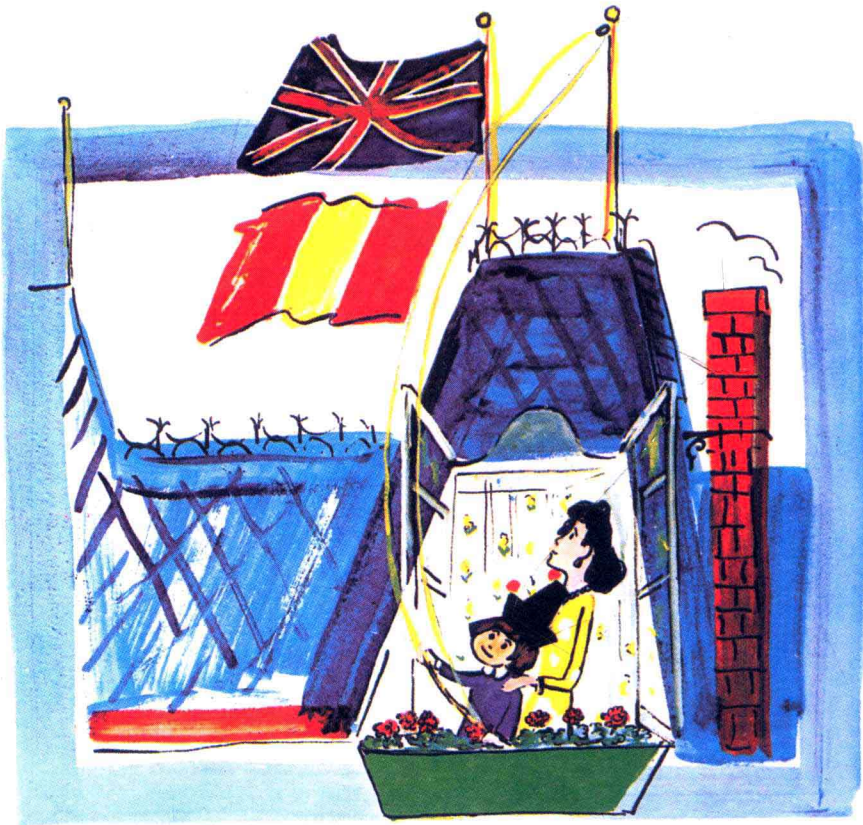
“求你带上小姑娘们来这里——
我们大使馆里房间多的是。”



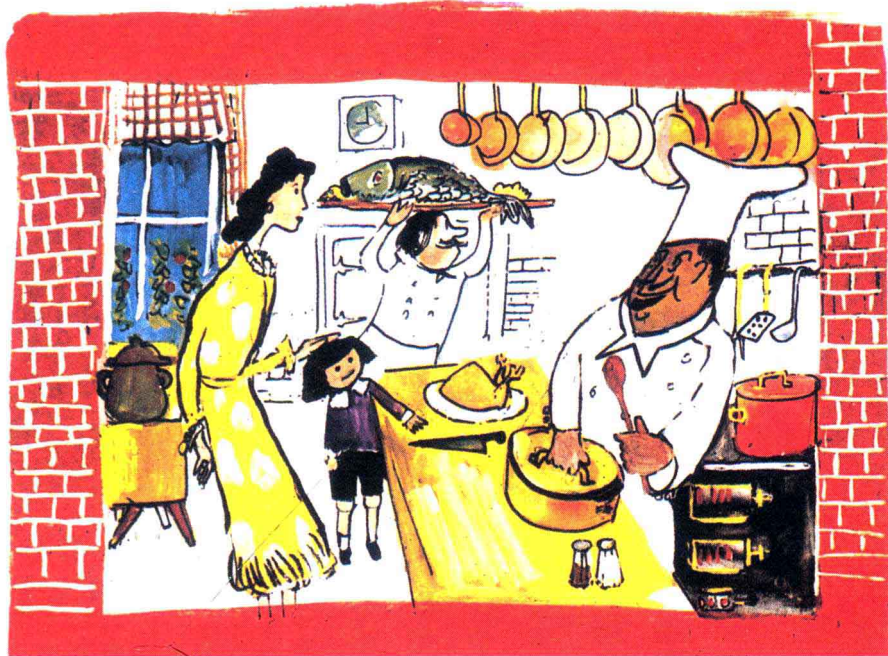
“快，姑娘们，带行李上机场，
我们坐下一班飞机去一个好地方。”



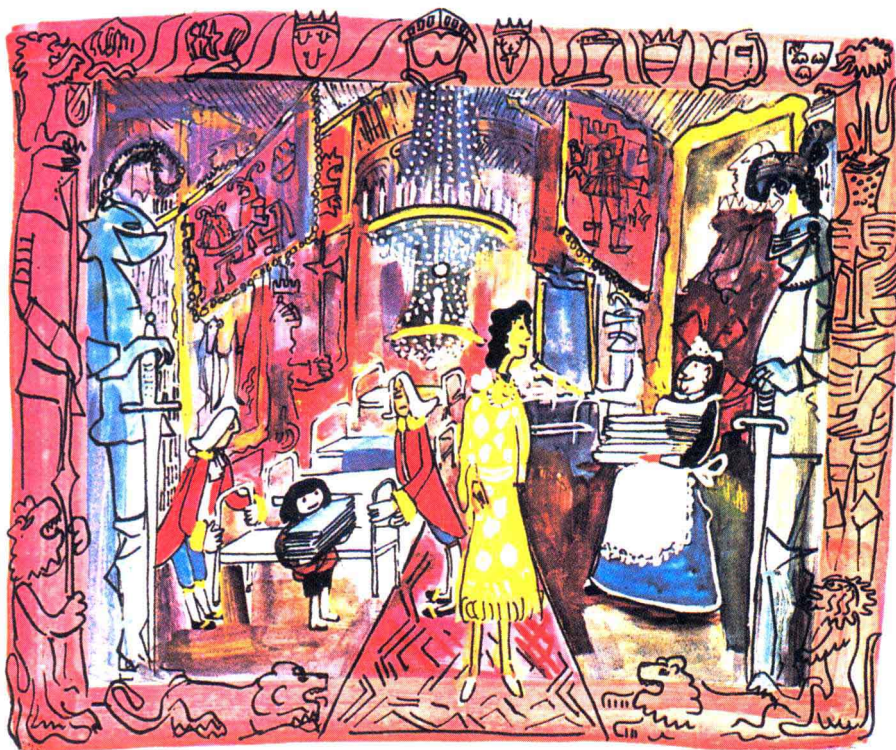
可爱的花朵装点房子，



所有的楼顶挂上旗帜。



为巴皮托生日正烘烤
最最好吃的生日蛋糕。



放上十二张床，分成两行，一边六张。
最后那张属于玛德琳这小姑娘。



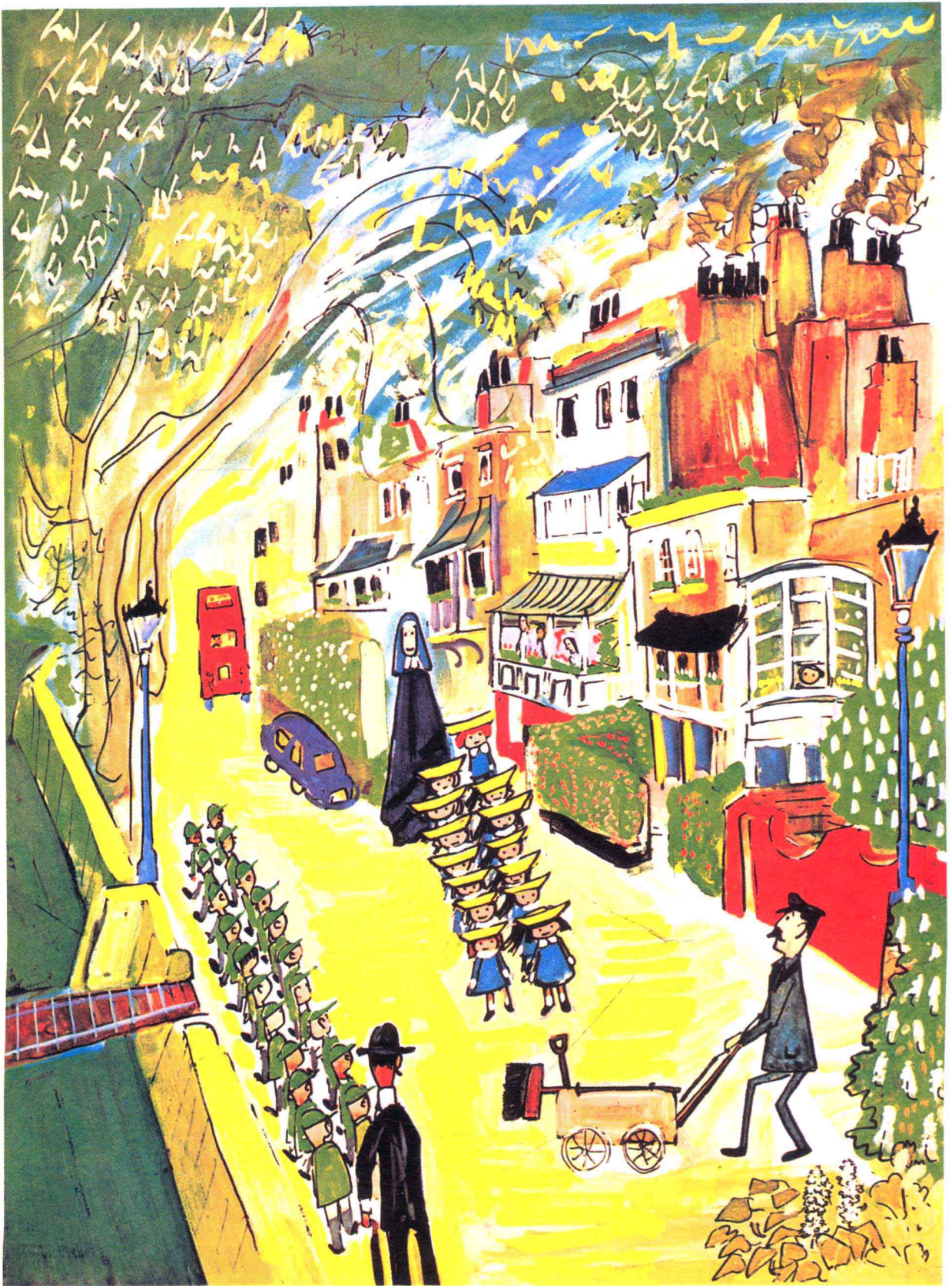
“欢迎来到伦敦，天气晴朗，
正好是九点半的早上。”



“天啊，”柯拉薇小姐说，“我们没带任何东西给大使阁下的小淘气！”

玛德琳说：“我们知道，他一直说要骑自己的马到处跑。”

可姑娘们和柯拉薇小姐包里的钱加起来，连最便宜的马也不够钱买。



不过伦敦有个地方
可以弄到一匹退休老马当宠物养。